

様式第3 (第9条関係)

Board of Education of Anjo

Halimbawa sa pagsusulat

APLIKASYON PARA SA PAGTANGGAP NG TULONG SA MGA BAYARIN SA PAARALAN

(APPLICATION FORM OF SUBSIDIES FOR SCHOOL EXPENSES)

Reiwa 〇 年度 就学援助費支給現況届出書兼世帯票

※Paalala

- (1) Huwag ninyong gamitin ang lapis sa pagsulat (para hindi burahin)
- (2) Bilugan ang naangkop na dahilan sa inyong aplikasyon.
- (3) Huwag ninyong isulat sa pinakababa(Dito ay para sa school at prinsipal)

		Petsa ng aplikasyon		Reiwa〇年 〇月〇〇日	
申請者 (保護者) Aplikante (Magulang)	Tirahan Anjo-shi machi 住所 安城市 Anjo 町 〇〇Banchi				
	Ibinibigay ko ang aking permiso sa board of education ng Anjo para kumpirmahin ang aking residential tax kabilang na ang mga miyembro ng aking sambahayan para sa kinakailangang pagsusuri sa aplikasyon na ito. 就学援助費支給申請の認定に当たり、安城市教育委員会が私及び世帯員の市県民税賦課資料台帳等を認定資料として確認することを承諾し、申請します。 Pangalan 氏名 Anjo Taro (※) (※) Hindi na kailangan ng inkan/stamp kung sarili itong sulat. 自署の場合、押印は不要です。				
家庭の状況 (保護者本人を含む) Miyembro ng Pamilya (kabilang ang magulang)	Pangalan	Relasyon	"My number"	petsa ng kaarawan (taon/buwan/araw)	Trabaho o pangalan ng paaralan at grade
	Anjo Taro	本人 aplikante	123456789012	S52 年 5 月 10 日	Employee
	Anjo Ichiro	子	987654321098	H22 年 4 月 2 日	Anjo JHS 〇 year
	Anjo Okazaki Haruko	子	741025896321	H26 年 10 月 21 日	Anjo EMS Grade 〇
	Anjo Ito	母	963574102638	S30 年 1 月 5 日	
				年 月 日	
				年 月 日	
				年 月 日	
申請理由 Dahilan	Kung may babaguin, guhitan saka isulat ang tamang impormasyon.				
	Isulat ang my number.				
	Pakipasok ang mga pangalan ng lahat ng taong kasama mo sa pamumuhay				
	1. Tumatanggap ng public assistance o seikatsu hogo. (生活保護支給)				
	2. Nahinto o napawalang bisa ang pagtanggap ng public assistance o seikatsu hogo. (生活保護停止・廃止)				
	3. Exempted sa pagbabayad ng municipal resident tax. (市民税非課税)				
	4. Nabawasan ang pagbabayad ng municipal resident tax. (市民税減免)				
	5. Nabawasan ang Bilugan sa inyong sagot. (税減免)				
	6. Nabawasan ang Kung hindi mo alam, (産税減免)				
	7. Exempted sa (kokumin kenko hoken) tax. (国保税減免)				
	8. Nabawasan ang pagbabayad ng national health insurance. (国保税減免)				
	9. Nabawasan ang pagbabayad ng national pension premiums (kokumin-nenkin-ryo) (国民年金減免)				
学校使用欄 Susulat ang principal	10. Tumanggap ng child-rearing allowance (jido fuyou te-ate). (児童扶養手当受給)				
	11. Tumanggap ng pautang mula sa pondo ng living welfare. (生活福祉資金貸付受給)				
12. Iba pa (Isulat ng detalyado) (その他事情)					
Huwag ninyong isulat dito					
令和 年 月 日 Signature of principal 学校長					